



Food and Agriculture Organization
of the United Nations

Organisation des Nations Unies
pour l'alimentation et l'agriculture

RAF/R1098 (Bi)

FAO
Fisheries and
Aquaculture Report

Rapport sur les
pêches et l'aquaculture

ISSN 2070-6987

Report of the

**EXTRAORDINARY SESSION OF THE COMMITTEE FOR INLAND
FISHERIES AND AQUACULTURE OF AFRICA**

Lusaka, Zambia, 1-2 December 2014

Rapport de la

**SESSION EXTRAORDINAIRE DU COMITÉ DES PÊCHES
CONTINENTALES ET DE L'AQUACULTURE POUR L'AFRIQUE**

Lusaka, Zambie, 1-2 Décembre 2014

Report of the
EXTRAORDINARY SESSION OF THE COMMITTEE FOR INLAND FISHERIES
AND AQUACULTURE OF AFRICA

Lusaka, Zambia, 1-2 December 2014

Rapport de la
SESSION EXTRAORDINAIRE DU COMITÉ DES PÊCHES CONTINENTALES
ET DE L'AQUACULTURE POUR L'AFRIQUE

Lusaka, Zambie, 1-2 Décembre 2014

The designations employed and the presentation of material in this information product do not imply the expression of any opinion whatsoever on the part of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) concerning the legal or development status of any country, territory, city or area or of its authorities, or concerning the delimitation of its frontiers or boundaries. The mention of specific companies or products of manufacturers, whether or not these have been patented, does not imply that these have been endorsed or recommended by FAO in preference to others of a similar nature that are not mentioned.

The views expressed in this information product are those of the author(s) and do not necessarily reflect the views or policies of FAO.

Les appellations employées dans ce produit d'information et la présentation des données qui y figurent n'impliquent de la part de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) aucune prise de position quant au statut juridique ou au stade de développement des pays, territoires, villes ou zones ou de leurs autorités, ni quant au tracé de leurs frontières ou limites. La mention de sociétés déterminées ou de produits de fabricants, qu'ils soient ou non brevetés, n'entraîne, de la part de la FAO, aucune approbation ou recommandation desdits produits de préférence à d'autres de nature analogue qui ne sont pas cités.

Les opinions exprimées dans ce produit d'information sont celles du/des auteur(s) et ne reflètent pas nécessairement les vues ou les politiques de la FAO.

ISBN 978-92-5-008708-5

© FAO, 2015

FAO encourages the use, reproduction and dissemination of material in this information product. Except where otherwise indicated, material may be copied, downloaded and printed for private study, research and teaching purposes, or for use in non-commercial products or services, provided that appropriate acknowledgement of FAO as the source and copyright holder is given and that FAO's endorsement of users' views, products or services is not implied in any way.

All requests for translation and adaptation rights, and for resale and other commercial use rights should be made via www.fao.org/contact-us/licence-request or addressed to copyright@fao.org.

FAO information products are available on the FAO website (www.fao.org/publications) and can be purchased through publications-sales@fao.org.

La FAO encourage l'utilisation, la reproduction et la diffusion des informations figurant dans ce produit d'information. Sauf indication contraire, le contenu peut être copié, téléchargé et imprimé aux fins d'étude privée, de recherches ou d'enseignement, ainsi que pour utilisation dans des produits ou services non commerciaux, sous réserve que la FAO soit correctement mentionnée comme source et comme titulaire du droit d'auteur et à condition qu'il ne soit sous-entendu en aucune manière que la FAO approuverait les opinions, produits ou services des utilisateurs.

Toute demande relative aux droits de traduction ou d'adaptation, à la revente ou à d'autres droits d'utilisation commerciale doit être présentée au moyen du formulaire en ligne disponible à www.fao.org/contact-us/licence-request ou adressée par courriel à copyright@fao.org.

Les produits d'information de la FAO sont disponibles sur le site web de la FAO (www.fao.org/publications) et peuvent être achetés par courriel adressé à publications-sales@fao.org

PREPARATION OF THIS DOCUMENT

This is the final report approved by the extraordinary session of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA) held in Lusaka, Zambia, from 1 to 2 December 2014.

PRÉPARATION DE CE DOCUMENT

Ce document est le rapport final adopté à la session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA), tenue à Lusaka, Zambie, du 1 au 2 décembre 2014.

FAO/Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa. 2015.

Report on the Extraordinary Session of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa. Lusaka, Zambia, 1–2 December 2014.

Rapport de la session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique. Lusaka, Zambie, 1-2 décembre 2014.

FAO Fisheries and Aquaculture Report/FAO Rapport sur les pêches et l'aquaculture. No. 1098. Rome, FAO. 25 pp.

ABSTRACT

This document is the report of the Extraordinary Session of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA), which was held in Lusaka, Zambia, from 1 to 2 December 2014. A total of 47 delegates from 22 member countries and four observer bodies attended the Session.

During the meeting, the Committee was informed of the background and achievements of CIFAA and events leading to the convening of the extraordinary session. Achievements of the Committee during the past forty years have been important, which include being a unique forum for dialogue and exchange of experiences and information between scientists and technicians of its Members, both at technical and policy level. However, many issues limit CIFAA's effectiveness and impede its delivery and threaten its very existence. These include weak institutional structure, low and inconsistent participation of its Members at its sessions, inadequate financial and technical resources, insufficient collaboration with stakeholders of other regional fisheries bodies and the private sector, as well as absence of a Strategic Plan and Vision.

The Committee was briefed on the options, which could be considered when deciding on future arrangements for cooperation in inland fisheries and aquaculture in Africa, and the advantages and disadvantages of each option. The Committee decided to maintain CIFAA as an Article VI body of the FAO Constitution and recommended a review of CIFAA's statutes and rules of procedure to enable the Committee address specific technical and scientific matters. As a way forward in strengthening the Committee, a working group was constituted to review the statutes and rules of procedure of CIFAA. This working group will meet in March 2015 and report to the next CIFAA special session to be held on 14 and 15 July 2015.

RÉSUMÉ

Le présent document est le rapport de la session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA), tenue à Lusaka, Zambie, du 1 au 2 décembre 2014. Ont participé à la session 47 délégués de 22 pays membres et quatre organismes ayant le statut d'observateurs.

Durant la réunion le Comité a été informé de l'historique et les réalisations du CPCAA et des événements qui ont conduit à la convocation de la session extraordinaire. Les réalisations du Comité au cours des quarante dernières années ont été importantes, y compris le fait de servir de forum unique de dialogue et d'échange d'expériences et d'informations entre les scientifiques et les techniciens de ses Membres, tant au niveau technique que politique. Toutefois nombreux problèmes limitent l'efficacité du CPCAA, entravent son fonctionnement et menacent son existence. Il s'agit notamment de la faiblesse des structures institutionnelles, la faible et incohérente participation de ses membres à ses sessions, des ressources financières et techniques inadéquates, une collaboration insuffisante avec les acteurs d'autres organes régionaux de pêches et le secteur privé, ainsi que l'absence d'un plan stratégique et d'une vision.

Le Comité a été informé des options qui pourraient être considérées au moment de décider sur les modalités futures de coopération dans la pêche continentale et l'aquaculture en Afrique, et les avantages et inconvénients de chaque option. Le Comité a décidé de maintenir le CPCAA comme Organe de l'article VI de la Constitution de la FAO et a recommandé la révision des statuts et règles de procédure du CPCAA pour permettre au Comité de répondre à certaines contraintes techniques et scientifiques spécifiques. Comme moyen d'avancer dans le renforcement du Comité, un groupe de travail a été constitué pour examiner les statuts et les règles de procédure du CPCAA. Ce groupe de travail se réunira en mars 2015 et rendra compte à la prochaine session extraordinaire du CPCAA qui se tiendra les 14 et 15 Juillet 2015.

TABLE OF CONTENTS

OPENING OF THE SESSION	1
ADOPTION OF THE AGENDA AND ARRANGEMENTS FOR THE SESSION	1
COMMITTEE FOR INLAND FISHERIES AND AQUACULTURE OF AFRICA REVIEW	1
ANY OTHER MATTERS	3
DATE AND PLACE OF THE NEXT SESSION	3
ADOPTION OF THE REPORT	4

TABLE DES MATIÈRES

OUVERTURE DE LA SESSION	5
ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET ORGANISATION DE LA SESSION	5
REVUE DU COMITÉ DES PÊCHES CONTINENTALES ET DE L'AQUACULTURE POUR L'AFRIQUE	5
DIVERS	8
DATE ET LIEU DE LA PROCHAINE SESSION	8
ADOPTION DU RAPPORT	8

APPENDIXES/ANNEXES

A.	Agenda Ordre du jour	9
B.	List of delegates and observers/Liste des délégués et observateurs	10
C.	List of documents Liste des documents	15
D.	Speech by the FAO Assistant Director-General and Regional Representative for Africa Discours du Sous-directeur général de la FAO et Représentant régional pour l'Afrique	16 18
E.	Speech by the Deputy Minister of Agriculture and Livestock of Zambia Discours du Député et Vice-Ministre de l'agriculture et de l'élevage de la Zambie	20 23

OPENING OF THE SESSION

1. The Extraordinary Session of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA) was held from 1 to 2 December 2014 at the Southern Sun Ridgeway Hotel, Lusaka, Zambia. A total of 47 delegates from 22 member countries and four observer bodies attended the Session. The list of delegates and observers is presented in Appendix B.

2. Mr Bukar Tijani, FAO Assistant Director-General and Regional Representative for Africa, welcomed the delegates on behalf of Dr Jose Graziano da Silva, Director-General of FAO. He called attention to the importance of inland fisheries and aquaculture in filling the gap between global fish production and demand, which has been estimated at 50 million tonnes. After a brief history of CIFAA, he highlighted its objectives, achievements and several constraints that impede its performance and ensured the Committee of FAO's continuing support. The speech is in Appendix D.

3. The session was officially opened by the Honourable Luxon S. Kazabu, MP, Deputy Minister of Agriculture and Livestock of Zambia. Citing the importance of inland fisheries and aquaculture in Zambia in contributing to food and nutrition security, employment, income generation and in mitigating and adapting to climate change, he emphasized that a well-functioning CIFAA could provide valuable assistance to fishers and fish farmers in Africa. The speech is in Appendix E.

ADOPTION OF THE AGENDA AND ARRANGEMENTS FOR THE SESSION

4. Honourable Hanny Sherry Ayittey, Minister of Fisheries of Ghana was elected Chairperson of the extraordinary session.

5. The Agenda (document CIFAA/2014/1) was introduced and adopted, as given in Appendix A.

COMMITTEE FOR INLAND FISHERIES AND AQUACULTURE OF AFRICA REVIEW

6. The Secretariat introduced agenda item 4 on the basis of document CIFAA/2014/2: "Review of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA): Performance, Effectiveness and Future".

7. The Committee was informed of the background of CIFAA and events leading to the convening of the extraordinary session. Established in 1971, under Article VI-2 of the FAO Constitution, the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA¹) is a unique continent-wide regional fishery body (RFB) dealing with inland fisheries and aquaculture.

8. CIFAA was created to foster and promote international cooperation in the development and management, utilization and conservation of fishery resources of inland waters of Africa and to promote the sustainable development of aquaculture in its 38 Member Countries. Achievements of the Committee during the past forty years have been important, but attendances at sessions have been disappointing and sporadic, representation low, inconsistent and characterized by many inactive Members. Low attendance prevents a quorum from being established for decision making purposes.

9. The Secretariat shared some of the achievements of CIFAA, which include being a unique forum for dialogue and exchange of experiences and information between scientists and technicians of

¹The FAO Council at its Hundred and Thirty-third Session in 2007, endorsed the unanimous recommendation formulated by CIFA at its Fourteenth Session, Accra, Ghana, 22–24 November 2006 changing the name of the body from CIFA to the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA) to reflect the growing importance of aquaculture, and to depict more accurately its work and activities.

its Members, both at technical and policy level. CIFAA has also contributed to the promotion of international cooperation, human resource development and improvement of fisheries and aquaculture development. Moreover, the Committee contributed to the strengthening of national institutional capacity in inland fisheries and aquaculture research and administration through training in specific subjects and regional projects. The Secretariat cited the establishment of the African Regional Aquaculture Centre (ARAC) in Nigeria as an example which trained 131 senior aquaculture scientists from 26 African countries and had lesser components of research and information.

10. The meeting was informed that these experience-sharing and learning events were, in most cases, sources of guidance to CIFAA Members in elaborating policies and setting research agendas for the fisheries and aquaculture sector. Furthermore, the Committee has put in place the Aquaculture Network for Africa (ANAF) Jinja, Uganda for the advancement of aquaculture in the region, and contributed to the establishment of two intergovernmental organizations, including the Lake Victoria Fisheries Organization (LVFO) and the Lake Tanganyika Authority (LTA).

11. The Secretariat noted the many issues which limit CIFAA's effectiveness and impede its delivery and threaten its very existence. These include weak institutional structure, low and inconsistent participation of its Members at its sessions, inadequate financial and technical resources, insufficient collaboration with stakeholders of other regional fisheries bodies and the private sector, as well as absence of a Strategic Plan and Vision. The Secretariat underlined the urgent need to address these issues.

12. The Committee was briefed on four options which could be considered when deciding on future arrangements for cooperation in inland fisheries and aquaculture in Africa, and the advantages and disadvantages of each option. The Committee was advised on the guidance of the FAO Conference and Council on establishing new Statutory Bodies. It was further informed that the process for the establishment of CIFAA as an independent body, within or outside FAO, is cumbersome, lengthy and costly, and may offer very little help in addressing CIFAA problems.

13. The Committee was invited to consider the following:

- a) Maintain CIFAA as an Article VI body of the FAO Constitution and review its Statutes and Rules of Procedures to update its functions, mandate and working modalities;
- b) Abolish CIFAA and recommend that any future work programme be undertaken with more flexible task-oriented and time-bound working arrangements;
- c) Provide such other views as deemed appropriate.

14. The Committee thanked the Secretariat for the presentation and expressed appreciation for the achievements of CIFAA. It noted that the issues relating to inland fisheries and aquaculture are even more relevant today than when CIFAA was created.

15. The meeting decided to maintain CIFAA as an Article VI body of the FAO Constitution. It further recommended a review of CIFAA's statutes and rules of procedure to enable the Committee address specific technical and scientific matters. The Committee was reminded that reviewed statutes must be adopted by CIFAA and submitted to the FAO Council for endorsement, which will forward them to the Director-General of FAO for promulgation. Amended or new rules of procedure should be adopted by 2/3 of the CIFAA Members before submission to the FAO Council for endorsement and transmission to the Director-General for final approval.

16. The meeting stressed the importance of attendance and active participation in future sessions of CIFAA in order to adopt and implement any decisions taken by the Committee.

17. The Committee noted that, in addition to the items discussed in document CIFAA/2014/2, CIFAA could undertake the following activities that would benefit Members and encourage their attendance at sessions:

- Harmonization of policies relevant to inland fisheries and aquaculture, especially for shared resources;
- Strengthen applications for donor support and linking access to project funds to participation in sessions;
- Information exchange on fishery management and conservation, and conduit to other international fora.

18. The Committee emphasized the need to strengthen communication between Members and the Secretariat by designating CIFAA focal persons in Member countries. Various suggestions on who should be focal person were made; some delegates proposed ministers to be the focal persons. However, the decision was deferred, subject to a review by the agreed Working Group.

19. In recognition of current marginalization of fisheries and aquaculture in country resource allocation at a time of increased role of fisheries and aquaculture in national economies, and food and nutrition security, the Committee recommended that FAO requests Heads of State to establish ministries of fisheries and aquaculture in their respective countries.

20. As a way forward in strengthening the Committee, the meeting recommended that a working group be constituted to review the statutes and rules of procedure of CIFAA. The following countries were selected as members of the Working Group: Democratic Republic of Congo, Gambia, Malawi, Sudan and Uganda; with Malawi as the Chair. Mr Alhaji Jallow, CIFAA Secretary, was appointed as facilitator and convenor of the meetings of Working Group. The FAO Regional Office for Africa (RAF), the FAO Fisheries and Aquaculture Department and Legal Unit will provide technical assistance to the Working Group.

21. The Committee authorized the Secretariat to formulate the Terms of Reference for the Working Group and send them by 31 January 2015 along with the current statutes and rules of procedure to the five members of the Working Group for review by end of February 2015.

22. The Secretariat will consider *inter alia*, the following as potential terms of reference for the Working Group:

- a) Aligning the statutes and rules of procedure, as well as the mandate of CIFAA, with relevant intergovernmental and economic fora in Africa;
- b) Funding issues, funding mechanisms and working budgets;
- c) Schedule of sessions;
- d) Issues of training and capacity building to be conducted through or facilitated by CIFAA;
- e) Working Group to report its recommendations to a special session of CIFAA;
- f) Constitution of national focal persons to improve communication.

23. A meeting of the Working Group will be convened in Addis Ababa, Ethiopia on 10th and 11th March 2015 with FAO Regional Office for Africa funding.

ANY OTHER MATTERS

24. No other matters were discussed.

DATE AND PLACE OF THE NEXT SESSION

25. The next session will be a special session to be held on 14 and 15 July 2015. The venue will be communicated to Members by March 2015.

ADOPTION OF THE REPORT

26. The report was adopted on 2 December 2014.

OUVERTURE DE LA SESSION

1. La session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA) s'est tenue du 1er au 2 décembre 2014 à l'Hôtel Southern Sun Ridgeway, Lusaka, Zambie. Ont participé à la session 47 délégués de 22 pays membres et quatre organismes ayant le statut d'observateurs. La liste des délégués et observateurs figure à l'Annexe B.

2. M. Bukar Tijani, Sous-Directeur général de la FAO et Représentant régional pour l'Afrique, a souhaité la bienvenue aux délégués au nom du Dr José Graziano da Silva, Directeur général de la FAO. Il a appelé l'attention sur l'importance de la pêche continentale et de l'aquaculture pour combler l'écart entre la production et la demande mondiale de poisson, qui a été estimée à 50 millions de tonnes. Après un bref historique du CPCAA, il a souligné ses objectifs, ses réalisations et plusieurs contraintes qui entravent sa performance et a assuré le Comité du soutien continu de la FAO. Le texte intégral de l'allocation de bienvenue figure à l'Annexe D.

3. La session a été officiellement ouverte par l'Honorable Luxon S. Kazabu, Député et Vice-Ministre de l'agriculture et de l'élevage de la Zambie. Citant l'importance de la pêche continentale et de l'aquaculture en Zambie pour leur contribution à la sécurité alimentaire et nutritionnelle, à l'emploi, à la génération des revenus, à l'atténuation et à l'adaptation au changement climatique, il a mis l'accent sur la précieuse contribution que le CPCAA pourrait apporter aux pêcheurs et aux pisciculteurs en Afrique. Le texte intégral de l'allocation est en Annexe E.

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET ORGANISATION DE LA SESSION

4. L'Honorable Hanny Sherry Ayittey, Ministre de la pêche au Ghana a été élue Présidente de la session extraordinaire.

5. L'ordre du jour (document CIFAA/2014/1) a été présenté et adopté tel qu'il figure à l'annexe A.

REVUE DU COMITÉ DES PÊCHES CONTINENTALES ET DE L'AQUACULTURE POUR L'AFRIQUE (CPCAA)

6. Le Secrétariat a présenté le point 4 de l'ordre du jour sur la base du document CIFAA/2014/2: « Revue de la performance, de l'efficacité et de l'avenir du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA) »

7. Le Comité a été informé de l'historique du CPCAA et des événements qui ont conduit à la convocation de la session extraordinaire. Créé en 1971, conformément à l'article VI-2 de la Constitution de la FAO, le Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA¹) est l'unique organe régional des pêches à l'échelle continentale (ORP) traitant de la pêche continentale et de l'aquaculture.

8. Le CPCAA a été créé pour encourager et promouvoir la coopération internationale dans le développement et la gestion, l'utilisation et la conservation des ressources halieutiques des eaux intérieures de l'Afrique et promouvoir le développement durable de l'aquaculture dans ses 38 pays

¹ Le Conseil de la FAO, lors de sa cent et trente-troisième Session en 2007, a approuvé la recommandation unanime formulée par le CPCA lors de sa Quatorzième Session tenue à Accra, Ghana du 22 au 24 novembre 2006 portant changement du nom de l'organisation du CPCA au Comité des Pêches Continentales et de l'Aquaculture pour l'Afrique (CPCAA) afin de refléter l'importance croissante de l'aquaculture, et de représenter plus fidèlement ses travaux et activités.

membres. Les réalisations du Comité au cours des quarante dernières années ont été importantes, mais les présences aux réunions ont été décevantes et sporadiques, représentations faibles, incohérentes et caractérisées par de nombreux membres inactifs. En raison de la faible participation des membres il n'est pas possible d'atteindre le quorum nécessaire à l'adoption de décision.

9. Le Secrétariat a partagé certaines des réalisations du CPCAA, y compris le fait de servir de forum unique de dialogue et d'échange d'expériences et d'informations entre les scientifiques et les techniciens de ses Membres, tant au niveau technique que politique. Le CPCAA a également contribué à la promotion de la coopération internationale, au développement des ressources humaines et à l'amélioration de la pêche et au développement de l'aquaculture. Par ailleurs, le Comité a contribué au renforcement des capacités institutionnelles nationales dans la recherche et l'administration des pêches continentales et de l'aquaculture à travers la formation dans des domaines spécifiques et des projets régionaux. Le Secrétariat a cité la mise en place du Centre régional africain d'aquaculture (CRAA) comme un exemple. Le CRAA a formé 131 experts scientifiques en aquaculture issus de 26 pays africains, et disposait de branches de recherche et d'information moins importantes.

10. La réunion a été informée que ces événements de partage d'expérience et d'apprentissage ont été, dans la plupart des cas, des sources d'orientation aux membres du CPCAA dans l'élaboration des politiques et l'établissement des programmes de recherche pour le secteur des pêches et de l'aquaculture. En outre, le Comité a mis en place le Réseau aquacole pour l'Afrique (ANAF) pour la promotion de l'aquaculture dans la région, et a contribué à la création de deux organisations intergouvernementales, notamment l'Organisation des pêches du Lac Victoria (LVFO) et l'Autorité du Lac Tanganyika (LTA).

11. Le Secrétariat a noté les nombreux problèmes qui limitent l'efficacité du CPCAA, entravent son fonctionnement et menacent son existence. Il s'agit notamment de la faiblesse des structures institutionnelles, la faible et incohérente participation de ses membres à ses sessions, des ressources financières et techniques inadéquates, une collaboration insuffisante avec les acteurs d'autres organes régionaux de pêches et le secteur privé, ainsi que l'absence d'un plan stratégique et d'une vision. Le Secrétariat a souligné le besoin urgent de résoudre ces problèmes.

12. Le Comité a été informé sur quatre options qui pourraient être considérées au moment de décider sur les modalités futures de coopération dans la pêche continentale et l'aquaculture en Afrique, et les avantages et inconvénients de chaque option. Le Comité a été informé sur les orientations de la Conférence et du Conseil de la FAO relatives à la mise en place de nouveaux Organes statutaires. Il a par ailleurs été informé que le processus de mise en place du CPCAA en tant qu'Organe indépendant, au sein ou en dehors de la FAO, est pénible, long et coûteux, et peut ne pas aider à résoudre les problèmes du CPCAA.

13. Le Comité a été invité à examiner les options suivantes:

- a) Maintenir le CPCAA en tant qu'Organe de l'article VI et revoir ses statuts et règles de procédures pour la mise à jour de ses fonctions, de son mandat et de ses modalités de travail;
- b) Abolir le CPCAA et recommander que tout futur programme de travail sera entrepris à travers des modalités de travail plus souples, avec des tâches spécifiques assorties de délais limites de travail;
- c) Fournir les autres vues jugées appropriées.

14. Le Comité a remercié le Secrétariat pour la présentation et a exprimé sa reconnaissance pour les réalisations du CPCAA. Il a noté que les questions relatives à la pêche continentale et à l'aquaculture sont encore plus pertinentes aujourd'hui que lorsque le CPCAA a été créé.

15. La réunion a décidé de maintenir le CPCAA comme Organe de l'article VI de la Constitution de la FAO. En outre, elle a recommandé la révision des statuts et règles de procédure du CPCAA pour

permettre au Comité de répondre à certaines contraintes techniques et scientifiques spécifiques. Le Comité a été informé que les statuts révisés doivent être adoptés par le CPCAA et soumis au Conseil de la FAO pour approbation qui les transmettra alors au Directeur général de la FAO pour promulgation. Les règles de procédure, qu'elles soient nouvelles ou amendées, devraient être adoptées par les 2/3 des pays Membres du CPCAA avant leur soumission au Conseil de la FAO pour approbation et transmission au Directeur général pour approbation finale.

16. La réunion a souligné l'importance de la présence et de la participation active aux prochaines sessions du CPCAA pour adopter et mettre en œuvre les décisions prises par le Comité.

17. Le Comité a noté que, en plus des points discutés dans le document CIFAA/2014/2, le CPCAA pourrait entreprendre les activités suivantes qui bénéficieraient les Membres et encourageraient leur participation aux sessions:

- L'harmonisation des politiques liées à la pêche et à l'aquaculture continentales, en particulier pour les ressources partagées;
- Renforcer les demandes d'aide aux bailleurs de fonds tout en liant l'accès aux fonds des projets à la participation aux sessions;
- L'échange d'informations sur la gestion et la conservation des pêches, et le conduit à d'autres forums internationaux.

18. Le Comité a souligné la nécessité de renforcer la communication entre les Membres et le Secrétariat en désignant des personnes focales du CPCAA dans les pays Membres. Diverses suggestions sur qui devrait être personnes focales ont eu lieu; certains délégués ont proposé que les Ministres servent de personnes focales. Cependant, la décision a été reportée, sous réserve d'un examen par le Groupe de travail convenu.

19. En reconnaissance de la marginalisation actuelle de la pêche et de l'aquaculture dans l'allocation des ressources nationales au moment où la pêche et l'aquaculture sont appelées à jouer un rôle plus important dans les économies nationales et la sécurité alimentaire et nutritionnelle, le Comité a recommandé que les pays fassent appel à la FAO pour demander aux chefs d'État d'établir les ministères de la pêche et de l'aquaculture dans leurs pays respectifs.

20. Comme un moyen d'avancer dans le renforcement du Comité, la réunion a recommandé qu'un groupe de travail soit constitué pour examiner les statuts et les règles de procédure du CPCAA. Les pays suivants ont été sélectionnés en tant que membres du Groupe de travail: la République démocratique du Congo, la Gambie, le Malawi, le Soudan et l'Ouganda. Le Malawi en sera le Président. M. Alhaji Jallow, Secrétaire du CPCAA, en a été nommé facilitateur et convocateur. Le Bureau régional de la FAO pour l'Afrique (RAF), le Département des pêches et de l'aquaculture et l'Unité juridique de la FAO fourniront une assistance technique au Groupe de travail.

21. Le Comité a autorisé le Secrétariat à formuler les termes de référence du Groupe de travail et de les envoyer au plus tard le 31 Janvier 2015, y compris les statuts et règles de procédure en vigueur, aux cinq membres du Groupe de travail pour examen à la fin de Février 2015.

22. Le Secrétariat envisagera, entre autres, les éléments suivants comme termes potentiels de référence pour le Groupe de travail:

- a) Harmonisation des statuts et des règles de procédure, ainsi que le mandat du CPCAA, à ceux des instances intergouvernementales et économiques pertinentes en Afrique;
- b) Les questions et mécanismes de financement et les budgets de travail;
- c) Les calendrier des sessions;
- d) Les questions de formation et de développement des capacités à être menées par le biais ou facilitées par le CPCAA;
- e) Le Groupe de travail doit présenter ses recommandations à une session extraordinaire du CPCAA;
- f) Constitution de personnes focales nationales pour améliorer la communication.

23. Une réunion du Groupe de travail sera convoquée à Addis-Abeba, Ethiopie, les 10 et 11 mars 2015, avec le financement du Bureau régional de la FAO pour l'Afrique.

DIVERS

24. Aucune autre question n'a été discutée.

DATE ET LIEU DE LA PROCHAINE SESSION

25. La prochaine session sera une session extraordinaire qui se tiendra les 14 et 15 Juillet 2015.

ADOPTION DU RAPPORT

26. Le rapport a été adopté le 2 décembre 2014.

Agenda

Monday, 01 December 2014		
Morning: 09.30 hours		
1.	Opening of the Session	
2.	Election of the Chairperson	
3.	Adoption of the Agenda and Arrangements for the Session	CIFAA/ 2014/1
4.	CIFAA Review: <i>for discussion and decision</i>	CIFAA/ 2014/2
Afternoon: 14.00 hours		
<i>CIFAA Review: for discussion and decision – continued</i>		
Tuesday, 02 December 2014		
Morning: 09:00 hours		
5.	Any other matters	
6.	Date and place of the next session	
Afternoon: 16.00 hours		
7.	Adoption of the Report	

Ordre du jour

lundi, 01 décembre 2014		
Matin: 09.30 heures		
1.	Ouverture de la session	
2.	Election du President	
3.	Adoption de l'ordre du jour et organisation de la session	CPCAA/2014/1
4.	Revue du CPCAA: <i>pour discuter et prise de la décision</i>	CPCAA/2014/2
Après-midi: 14.00 heures		
<i>Revue du CPCAA: pour discuter et prise de la décision</i>		
mardi, 02 Décembre 2014		
Matin: 09:00 heures		
5.	Divers	
6.	Date et lieu de la prochaine session	
Après-midi: 16.00 heures		
7.	Adoption du rapport	

APPENDIX/ANNEXE B**List of delegates and observers/Liste des délégués et observateurs****Burundi**

CIZA, Louis
 Ambassador
 Embassy of Burundi to Zambia
 6, United Nations Avenue
 Longacres – Lusaka
 Tel.: +260 211258810/1
 +260 979331694
 E-mail: ambabulska@2012@yahoo.com
 louisciza477@yahoo.com

Central African Republic/République centrafricaine

NDOÏDE, Louis-Paulin
 Directeur des eaux, de la pêche et de
 l'aquaculture
 Ministère des eaux, forêts, chasse et
 pêche (RCA)
 B.P. 830
 Bangui
 Tel.: +236 21612342; +236 75288030
 Fax: +236 21615741
 E-mail: paddyndoide@yahoo.fr

Comoros/Comores

ABDOUCHAKOUR, Mohamed
 Responsable des Recherches
 Ministère de l'agriculture
 Département des pêches
 BP 41 Moroni
 Tel.: +269 3330723
 Fax: +269 7750013
 E-mail: abdouchamed@yahoo.fr

Côte d'Ivoire

KOUAKOU, Koffi Simon Pierre
 Chef de Service
 Direction de l'aquaculture et pêches
 Ministère des ressources animales et
 halieutiques
 BP V19 Abidjan
 Tel.: +225 57413264
 E-mail: kksipierre01@gmail.com

Democratic Republic of Congo/République démocratique du Congo

KOMBOZI LIMBEYA, Gabriel
 Directeur
 Ministère de l'agriculture et du développement
 rural
 Croisement Blvd du 30 Juin et Batetela
 B.P. 8722
 Kinshasa-Gombe
 Tel.: +243 898951567
 E-mail: gabrielkombozi@gmail.com

Gambia/Gambie

GYE, Mass Axi
 Minister for Fisheries
 Ministry of Fisheries
 Marina Parade
 Banjul
 Tel.: +220 9967006
 Fax: +2204423987
 E-mail: sarjogy@yahoo.com

Ghana

AYITTEY, Hanny Sherry
 Minister for Fisheries and Aquaculture
 Development
 Ministry of Fisheries and Aquaculture
 Accra
 E-mail: sayite@gmail.com

BAAH-BOATENM, William
 University of Ghana
 PO Box LG 57
 Accra
 Tel.: +233 244230097
 Fax: +233 302501456
 E-mail: wbaahboah@post.harvard.edu

Guinea/Guinée

KEITA KABASSAN, Mousaa
 Directeur de pêche continentale et aquaculture
 Ministère de pêche et aquaculture
 BP 2177, Conakry
 Tel.: +224 628364950
 +224 664 214470
 E-mail: kkm466@yahoo.fr

Kenya

IMENDE-UNGADI, Susan
 State Department of Fisheries
 Ministry of Agriculture, Livestock and Fisheries
 P.O. Box 58187-00200
 Nairobi
 Tel.: +254 722827208
 E-mail: susanimende@yahoo.com

Madagascar

RASAMOEL, Jean-Jacques Nambinina
 Secrétaire général
 Ministère des ressources halieutiques et de la
 pêche
 Antananarivo
 E-mail: rasamoeljj@moov.mg

Malawi

CHIYEMBEKEZA, Allan James
 Minister of Agriculture, Irrigation and Water
 Development
 Ministry of Agriculture, Irrigation and Water
 Development
 P.O. Box 30134 Capital Hill
 Lilongwe 3
 Phone: +2651789033
 Fax: +2651789380
 E-mail: allanchiyembekeza@gmail.com

DONDA, Steve
 Deputy-Director of Fisheries
 Department of Fisheries
 Ministry of Agriculture, Irrigation and Water
 Development
 P.O. Box 593, Lilongwe
 Tel: +265 1 789 387
 Cell: +265 999 950 035
 Fax: +265 1 788 712
 E-mail: stevedonda@gmail.com

NKHWAZI, Pisho Fred
 Malawi High Commission
 P.O. Box 50425, Lusaka, Zambia
 Tel: 097 5541611
 E-mail: pishonkhwazi@yahoo.com

Mozambique

OMAR, Isabel
 Minister Advisor
 Ministry of Fisheries
 P.O. Box 1723
 Maputo
 Tel.: +258 828928050
 E-mail: isabelomar@hotmail.com

NÉLIA, Paul
 Deputy Director
 INAQUA
 Ministry of Fisheries
 347 Consiglieri Pedroso Rd, 2nd floor
 Maputo
 Tel.: +258 846649293
 E-mail: npaul@inaqua.gov.mz

Namibia

ANKAMA, Samuel Chief
 Deputy Minister
 Ministry of Fisheries and Marine Resources
 Private Bag 13355
 Windhoek
 Tel.: +264 811226771; +264 812818722
 Fax: +264 (0) 88613558
 E-mail: cankama@yahoo.com

HILUNDWA, Katrina Takatu
 Aquaculture and Inland Fisheries
 Ministry of Fisheries and Marine Resources
 P.O. Box 4371
 Windhoek
 Tel.: +264 63240361; +264 811293036
 Fax: +264 (0) 88613806
 E-mail: takatu08@gmail.com

Nigeria/Nigéria

PWASPO, Istifanus Emmanuel
 Assistant Director Fisheries (Aquaculture)
 Federal Ministry of Agriculture and Rural
 Development
 Department of Fisheries and Aquaculture
 PMB 135 Garki
 Abuja
 Tel.: + 234 8055270539
 E-mail: isti_pwaspo@yahoo.com

Rwanda

RUTAGANIRA, Wilson
 Aquaculture and Fisheries Program Coordinator
 Rwanda Agriculture Board
 Ministry of Agriculture and Animal Resources
 P.O. Box 5016, Kigali
 Tel.: +250 788306364
 E-mail: wilsonruta@yahoo.co.uk

Senegal/Sénégal

SIGNATE, Mahamadou
 Directeur pêches continentales
 Ministère de la pêche et affaires maritimes
 3, Avenue Bilago AIOP Point E
 Dakar
 Tel.: 775244489
 Fax: 338645896
 E-mail: signatem@yahoo.fr

South Sudan/Sud Sudan

DENG, Beda Machar
 Minister for Agriculture, Forestry, cooperatives
 and Rural Development
 Ministry of Agriculture, Forestry, cooperatives
 and Rural Development
 Juba
 Tel.: +211 955335858
 E-mail: bedamachar@yahoo.com

Sudan/Soudan

IBRAHIM, Faysal Hassan
 Federal Minister of Livestock, Fisheries and
 Rangelands
 Federal Ministry of Livestock, Fisheries and
 Rangelands
 Al Shagara Street
 P.O. Box 293
 Khartoum
 Tel.: +249 183464984; +249 183476956
 E-mail: ministry-animal@yahoo.com
 faysalibrahim@icloud.com

Swaziland

VILAKATI, Moses M.
 Minister (MP)
 Ministry of Agriculture
 P.O. Box 162, Mbabane
 Tel.: +268 24042745
 +268 24042731
 Cell.: +268 76062608
 Fax: +268 24040978
 E-mail: minister_agriculture@gov.sz

MAGAGULA, Freddy
 Senior Agricultural Officer – Fisheries
 Ministry of Agriculture
 Fisheries Section
 PO Box 162
 Mbabane
 Tel.: +268 24042731/9
 E-mail: fredmagagula@yahoo.co.uk

Tanzania/Tanzanie

NIKULI, Hamisi
 Coordinator
 Aquatic Animal Health
 Ministry of Livestock Development and
 Fisheries
 PO Box 9152
 Dar-es-Salaam
 Tel.: +255 (0) 782543054
 Fax: +255 222861908
 E-mail: nikuli.fr@gmail.com

Uganda/Ouganda

NANKABIRWA, Ruth
 Minister of State for Fisheries
 Ministry of Agriculture, Animal Industry and
 Fisheries
 PO Box 102
 Entebbe
 Tel.: +256 772455885
 E-mail: mos.fisheries@gmail.com

Zambia/Zambie

PHIRI, Harris
 Deputy-Director
 Capture Fisheries
 Department of Fisheries
 P.O. Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 211278618
 Fax: +260 211278618
 E-mail: harrisphi@live.com

MBEWE, Mbamwah
 Fisheries Research Officer
 Department of Fisheries
 P.O. Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 977693026
 Fax: +260 211278618
 E-mail: mbamwai@yahoo.com

MUSONDA, Venantious Molenga
 Chief Aquaculture Officer
 Ministry of Agriculture and Livestock
 Department of Fisheries
 P.O. Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 977713325
 Fax: +260 211278618
 E-mail: vwnantiousm@gmail.com

MUTANUKA, Evans
 Department of Fisheries
 Ministry of Agriculture and Livestock
 P.O. Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 977869086
 E-mail: evansmutanuka@gmail.com

NGALANDE, Patrick
 Ministry of Agriculture and Livestock
 Department of Fisheries
 P.O. Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 211278618
 Fax: +260 211278618
 E-mail: pngalande@yahoo.co.uk

CHIJOKE, Mweemba
 Fisheries Statistician
 Department of Fisheries
 PO Box 350100
 Chilanga
 Tel.: +260 977388061
 E-mail: chijokam@yahoo.com;
 chijokam@gmail.com

Lake Tanganyika Authority (LTA)

KATONDA, Kaitira Ibrahim
 Director of Fisheries
 Lake Tanganyika Authority
 BP 4910
 Bujumbura, Burundi
 Tel.: +257 79138000
 E-mail: kaitira.katonda1@gmail.com

Lake Victoria Fisheries Organization (LVFO)

MONOR, Godfrey
 Executive Secretary
 Lake Victoria Fisheries Organization
 PO Box 1625
 Jinja, Uganda
 Tel.: +256 776705634
 E-mail: monorgv@lvfo.org

AU-IBAR

ANOZIE, Obinna
 Policy Analyst – Fisheries and Aquaculture
 Kenindia Business Park
 Museum Hill, Westlands Road
 P.O. Box 30786-00100
 Nairobi
 Tel.: +254 (20) 3674204
 Cell: +254 (0) 716453553
 Fax: +254 (20) 3674341/2
 E-mail: obinna.anozie@au-ibar.org
 ocanozie@yahoo.com

NEPAD PLANNING AND COORDINATING AGENCY

SARFO, Abraham
 Technical Advisor
 Program Implementation and Coordinating
 Directorate (PICD)
 NEPAD Planning and Coordinating Agency
 International Gateway, Block B, Mdiridge Business
 Park
 Midrand, South Africa
 Tel.: +27 828695560
 E-mail: abraham.sarfo@nepad.org

Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO/UN)

TIJANI, Bukar
 Assistant Director-General
 Regional Representative for Africa
 Regional Office for Africa (RAF)
 Gamel Abdul Nasser Road
 P.O. Box GP 1628
 Accra
 Tel: +233-30-2610930
 Fax: +233-30-2668427
 E-mail: Bukar.Tijani@fao.org

OKECH, George
 FAO Representative in Zambia
 House No 5, Addis Ababa Drive
 Ridgeway
 P.O Box 30563
 Lusaka
 Tel.: +260 975533547
 Fax: +260-211-254173
 E-mail: George.Okech@fao.org

JALLOW, Alhaji
 FAO Representative in Uganda
 CIFAA Secretary
 Plot 88 Buganda Road
 Wandegeya
 PO Box 521, Kampala
 E-mail: Alhaji.Jallow@fao.org

BARTLEY, Devin
 Senior Fisheries Resources Officer
 Fisheries and Aquaculture
 Viale delle Terme di Caracalla
 00153 Rome, Italy
 Tel.: +39 0657054376
 Fax: +39 0657053020
 E-mail: devin.bartley@fao.org

HISHAMUNDA, Nathanael
 Senior Aquaculture Officer
 Fisheries and Aquaculture
 Viale delle Terme di Caracalla
 00153 Rome, Italy
 Tel.: +39 0657054122
 Fax: +39 0657053020
 E-mail: nathanael.hishamunda@fao.org

MENEZES, Ana
 Fisheries and Aquaculture Officer
 Subregional Office for Eastern Africa (SFE)
 CMC Road Near ILRI
 Bole Sub City
 Kebele 12/13
 P O Box 5536
 Addis Ababa
 E-mail: ana.menezes@fao.org

PARDO LEAL, Marta
 Legal Officer
 Legal Office
 Viale delle Terme di Caracalla
 00153 Rome, Italy
 Tel.: +39 06 5705 xxxx
 E-mail: marta.pardo@fao.org

RIZCALLAH, Danielle
 Clerk
 Fisheries and Aquaculture
 Aquaculture Service
 Viale delle Terme di Caracalla
 00153 Rome, Italy
 Tel.: +39 0657055215
 Fax: +39 0657053020
 E-mail: danielle.rizcallah@fao.org

Interpreters/Interprètes

JELE, Catherine
 Tel.: +27 83-4528528
 E-mail: cathoujele@gmail.com

KABEMBO, Crispin
 Tel.: 09 66725590
 E-mail: crispinkabembo@yahoo.com

MUHINDI, Keguro Joe
 P.O. Box 56061, Nairobi 00200
 Kenya
 Mukindi.jk@gmail.com

SEARRA, Michelle
 68 African St Gardens
 Joannesburg
 Tel.: +27 836262819
 Fax : +27 7283842
 E-mail : searra.michelle@gmail.com

List of documents

Adoption of the Agenda and Arrangements for the Session	CIFAA/2014/1
Review of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA): Performance, Effectiveness and Future	CIFAA/2014/2

Liste des documents

Adoption de l'ordre du jour et organisation de la session	CIFAA/2014/1
Revue de la performance, de l'efficacité et de l'avenir du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA)	CIFAA/2014/2

Speech by the FAO Assistant Director-General and Regional Representative for Africa

**Honourable Ministers
Distinguished Delegates
Colleagues
Ladies and gentlemen**

It is a pleasure to be among you today at this auspicious meeting of your Committee (CIFAA). On behalf of the FAO Director-General, Jose Graziano da Silva, I would like to express FAO's gratitude to the Government and people of Zambia for accepting to host this meeting and for the hospitality accorded us since our arrival in your beautiful country.

There is no better demonstration of your individual commitments to your Committee than your presence at this meeting, convened at very short notice. Thank you for your positive response to our invitation, as the secretariat.

Today, we will inform you of the effort made in serving you through your Committee and we expect you to review achievements and what should be done in future.

CIFAA was established by the FAO Council in 1971 under Article VI-2 of the FAO Constitution. It represents a continent-wide Regional Inland Fisheries and Aquaculture Body (RFB) working to foster and promote international cooperation in the development, management, utilization, and conservation of fisheries resources of inland waters of Africa and sustainable development of aquaculture in Member Countries.

The Objective of CIFAA is to promote the development of inland fisheries and aquaculture in Africa. Much has been achieved by the Committee, since its creation, but its performance has not been satisfactory to its Members. Poor attendance at its sessions has especially been noticeable. Attendance at CIFAA sessions, particularly at recent meetings, had been sporadic with low representation, which insinuates high inactive Members syndrome. The low attendance prevents a quorum from being established. Without a quorum, there is no meeting, and should a meeting take place, there would be no recommendations or decisions made by the Committee.

In addition to low attendance, there is a major constraint of limited financial resources for CIFAA to operate effectively. Members recently suggested that its role and performance as a regional fishery body be re-examined. Thus, the Committee created an ad hoc Working Group, which made recommendations on the future role of CIFAA. The session further recommended that the Secretariat prepare background material. A document on the membership, functions and institutional framework (statutes and rules of procedure), performance over the past 40 years, strengths, constraints and weaknesses was produced and presented at an ad-hoc CIFAA meeting organised in the margins of the Sixth session of COFI Sub-Committee on Aquaculture in Cape Town, South Africa in 2012.

It is worth noting that CIFAA last met at its Sixteenth Session in Maputo, Mozambique four years ago (16-18 November 2010).

As consistent participation, especially of high level representatives, has been an outstanding issue of CIFAA, it is encouraging to note the presence of enough member states for a quorum and of high-level officials, particularly honourable ministers. This is critical as decisions about the future of CIFAA will need to be taken and it should be discussed and decided by as many Member Countries as possible.

Honourable Ministers, Ladies and Gentlemen

I would like to remind you that we, as the Secretariat, cannot do much without your trust and support. This is not taken for granted and we worked hard enough for you to maintain the trust. You have to now strengthen the support by taking concrete decisions here on the future of your Committee, which will help in transforming the CIFAA objectives into reality in the region.

Please note that FAO is able and willing to work for you, and we await your guidance.

Thank you for your kind attention.

Discours du Sous-directeur général de la FAO et Représentant régional pour l'Afrique

**Honorables Ministres
Distingués Délégués
Collègues
Mesdames et Messieurs**

C'est un plaisir d'être parmi vous aujourd'hui à cette propice réunion de votre Comité (CPCAA). Au nom du Directeur général de la FAO, José Graziano da Silva, je tiens à exprimer la gratitude de la FAO au Gouvernement et au peuple de la Zambie pour avoir accepté d'abriter cette réunion et pour l'hospitalité dont nous avons été l'objet depuis notre arrivée dans votre beau pays.

Il n'y a pas meilleur témoignage de vos engagements individuels à votre Comité que votre présence à cette réunion, convoquée à très courte échéance. Merci pour votre réponse positive à l'invitation de notre Secrétariat.

Aujourd'hui, nous allons vous informer de l'effort consenti à vous servir à travers votre Comité, et nous attendons de vous de passer en revue les réalisations ainsi que ce qui devrait être fait à l'avenir.

Le CPCAA a été créé par le Conseil de la FAO en 1971 conformément à l'article VI-2 de la Constitution de la FAO. Il représente un Organe régional des pêches à l'échelle continentale traitant de la pêche continentale et de l'aquaculture et qui œuvre pour encourager et promouvoir la coopération internationale dans le développement et la gestion, l'utilisation et la conservation des ressources halieutiques des eaux intérieures de l'Afrique et promouvoir le développement durable de l'aquaculture dans les pays Membres.

L'objectif de CPCAA est de promouvoir le développement de la pêche continentale et l'aquaculture en Afrique. Beaucoup a été accompli par le Comité depuis sa création, mais sa performance n'a pas toujours satisfait ses Membres. Une faible participation à ses sessions a surtout été notée. La participation à des sessions du CPCAA, en particulier lors de récentes réunions, a été sporadique, les représentations faibles, incohérentes et caractérisées par de nombreux membres inactifs. En raison de la faible participation des membres, il n'est pas possible d'atteindre le quorum. Sans le quorum, il n'y a pas de réunion, et si une réunion devrait avoir lieu, il n'y aurait pas de recommandations ou de décisions prises par le Comité.

En plus de la faible participation aux sessions, il y a aussi une contrainte importante; celle de ressources financières limitées pour que le CPCAA fonctionne efficacement. Les Pays membres ont récemment suggéré que son rôle et sa performance comme Organe régional des pêches soient réévalués. Ainsi, le Comité a créé un groupe de travail *ad hoc*, qui a formulé des recommandations sur le rôle futur du CPCAA. La session a également recommandé que le Secrétariat prépare la documentation de base. Un document sur l'adhésion, les fonctions et le cadre institutionnel (statuts et règles de procédure), la performance au cours des dernières 40 années, les forces, les contraintes et les faiblesses a été produit et présenté lors d'une réunion *ad hoc* du CPCAA organisée en marge de la Sixième session du Sous-comité de l'aquaculture du Comité de la FAO sur la pêche au Cap, en Afrique du Sud, en 2012.

Il convient de noter que la dernière et Seizième session du CPCAA a eu lieu à Maputo, au Mozambique, il y a quatre ans (16-18 novembre 2010).

Comme la participation régulière, en particulier des Délégués de haut niveau, a été une question primordiale du CPCAA, il est encourageant de noter la présence suffisante d'États membres pour atteindre un quorum, notamment la présence des officiels de haut niveau, en particulier les honorables ministres. Cette participation est essentielle étant donné que les décisions sur l'avenir du CPCAA doivent être prises, et cet avenir doit être discuté et décidé par autant de Pays membres que possible.

Honorables Ministres, Mesdames et Messieurs,

Je voudrais vous rappeler que nous, comme Secrétariat, ne pouvons pas faire grand-chose sans votre confiance et votre soutien. Ceci n'étant pas pris pour acquis, nous avons dû travailler assez dur pour maintenir ce niveau de confiance. Vous devez maintenant renforcer votre soutien en prenant aujourd'hui des décisions concrètes sur l'avenir de votre Comité, ce qui aidera à concrétiser les objectifs de CPCAA dans la région.

Je vous prie de bien vouloir noter la capacité et la volonté de la FAO à travailler pour vous, et nous attendons vos conseils.

Je vous remercie de votre aimable attention.



**REPUBLIC OF ZAMBIA
MINISTRY OF AGRICULTURE AND LIVESTOCK**

STATEMENT OF GUEST OF HONOUR, HONOURABLE WYLBUR SIMUUSA, MP

MINISTER OF AGRICULTURE AND LIVESTOCK

**DELIVERED AT THE COMMITTEE FOR INLAND FISHERIES AND AQUACULTURE OF
AFRICA (CIFAA) MEETING**

Honourable ministers present

Deputy ministers present

The Assistant Director-General and Regional Representative of the Food and Agriculture Organisation (FAO)

Senior government officials

Distinguished delegates

Ladies and gentlemen

I feel greatly honoured and privileged to officiate at this extraordinary session of the committee for inland fisheries and aquaculture of Africa (CIFAA) whose objective is to review the performance, effectiveness and future of CIFAA.

Ladies and gentlemen

On behalf of the Government of the republic of Zambia, I wish to warmly welcome all the visiting delegates to Zambia. As Government, we are delighted to host you and it is my sincere hope that you will enjoy your stay.

Distinguished delegates

Before I continue with my speech, let me take a moment to thank the food and agriculture organization of the united nations for convening this important meeting to address the challenges which face the CIFAA.

Ladies and gentlemen

Your coming to participate at this extra-ordinary session is testimony of the importance that our African countries attach to the development of fisheries and aquaculture in Africa.

Indeed your presence, honourable ministers, and distinguished delegates demonstrates our collective resolve and commitment as African leaders to address the challenges facing the CIFAA and to ensure that it meets the needs and aspirations of member countries. The challenges inter-alia include: limited resources for operations and participation of member countries.

Distinguished delegates

As you may know, the CIFAA is a useful platform for member countries to share experiences which can be harnessed to benefit our fisher folk and fish farmers.

Therefore it is my conviction that together we can find solutions to the said challenges because we have a responsibility to improve the lives of millions of inland fisher folk and fish farmers, who are increasingly becoming vulnerable as a result of climate change.

Distinguished delegates

Allow me to state that the Zambian government has placed the fisheries sub-sector quite high on the economic development and poverty reduction agenda of our country with a focus on small holder aquaculture development, sustainable capture fisheries management, fisheries research and marketing.

Ladies and gentlemen

As you may all know, over one million people in Zambia are directly or indirectly involved in the fishing industry through fishing, fish processing, fish trading, transportation and boat building.

Distinguished delegates

Over the past 40 years, total fish production from natural fisheries has increased from about 40,000 metric tonnes to 78,000 metric tonnes annually. However, individual catches by fishermen have decreased during the same period due to a huge increase in the number of fishers.

As regards aquaculture, the total production per annum now stands at 20,000 metric tonnes.

Ladies and gentlemen

You may wish to know that Zambia's total fish consumption per annum is 156,000 metric tonnes.

Clearly when you consider this figure against a total production of 98,000 metric tonnes from both capture fisheries and aquaculture there is a deficit of 58,000 metric tonnes.

In order to meet the deficit the government has embarked on the promotion of fish farming among the small scale farmers using ponds, cages and pens. In addition, the government is promoting the conservation and sustainable management of capture fisheries.

Distinguished delegates

The effects of climate change are being felt in most of our African countries including Zambia. As climate-induced stresses become more frequent, we must build the capacity of our inland fisher folk and fish farmers to adapt to the changing environment. Our resolve should therefore be to find ways and means of increasing the resilience of these groups to the effects of climate change. It is therefore imperative that we collectively work to find solutions to the challenges affecting the CIFAA.

Distinguished delegates

As we deliberate, it is important to recognize that well-functioning bodies such as the CIFAA can lead to improvements in the livelihoods of the poorest communities of our countries.

It is my hope that all of us gathered here today will freely debate and agree on important issues affecting the CIFAA. We should be mindful that although much has been achieved by the CIFAA since its creation in 1971, its performance has not always been satisfactory to its members.

An effective CIFAA which will ensure that Africa's inland fish stocks are managed prudently and aquaculture develops in a responsible and sustainable manner is what we should all aim to achieve.

Ladies and gentlemen

We now have the opportunity to reform and strengthen the CIFAA based on the recommendations that we shall come up with. I have no doubt that at the end of this meeting, we shall produce the required results by consensus.

Distinguished delegates, ladies and gentlemen

It is now my singular honour and pleasant duty to declare this extraordinary session of the committee for inland fisheries and aquaculture of Africa held from 1st to 2nd December 2014 in Lusaka, Zambia officially open and wish you successful deliberations.

May god bless us all today and in the future.

I thank you.



**LA RÉPUBLIQUE DE ZAMBIE
MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ÉLEVAGE**

DISCOURS DE L'INVITÉ D'HONNEUR, L'HONORABLE WYLBUR SIMUUSA, MP

MINISTRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ÉLEVAGE

**DISCOURS PRONONCÉ A LA SESSION EXTRAORDINAIRE DU COMITÉ DES PÊCHES
CONTINENTALES ET DE L'AQUACULTURE DE L'AFRIQUE (CPCAA)**

Honorables Ministres

Sous-Ministres

**Assistant-Directeur général et Représentant régional de l'Organisation des Nations Unies pour
l'alimentation et l'agriculture (FAO)**

Hauts Fonctionnaires du Gouvernement

Messieurs les Délégués

Mesdames et Messieurs

Je me sens très honoré et privilégié de présider cette Session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture de l'Afrique (CPCAA) dont l'objectif est d'examiner la performance, l'efficacité et l'avenir de CPCAA.

Mesdames et Messieurs

Au nom du Gouvernement de la République de Zambie, je tiens à saluer chaleureusement tous les délégués en visite en Zambie. En tant que Gouvernement, nous sommes ravis de vous accueillir et j'espère sincèrement que vous apprécierez votre séjour.

Distingués Délégués

Avant de poursuivre mon propos, permettez-moi de prendre une minute pour remercier l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture pour avoir organisé cette importante réunion afin de relever les défis qui font face au CPCAA.

Mesdames et Messieurs

Votre participation à cette Session extraordinaire est un témoignage de l'importance que nos pays africains attachent au développement de la pêche et de l'aquaculture en Afrique.

En effet, Honorables Ministres et Distingués délégués, votre présence témoigne notre détermination et notre engagement collectifs en tant que dirigeants Africains à relever les défis auxquels est confronté le CPCAA et à veiller à ce qu'il réponde aux besoins et aux aspirations des Pays Membres. Ces défis, comprennent, entre autres, les ressources limitées pour la mise en œuvre de ces recommandations et la participation des Pays Membres aux réunions de CIFAA.

Distingués Délégués

Comme vous le savez, le CPCAA est une plateforme utile pour les Pays Membres afin de partager leurs expériences qui peuvent être exploitées au profit de nos pêcheurs et de nos pisciculteurs.

Par conséquent, je suis convaincu qu'ensemble nous pouvons trouver des solutions à ces défis parce que nous avons la responsabilité d'améliorer la vie de millions de pisciculteurs et de pêcheurs autochtones, qui sont de plus en plus vulnérables en raison du changement climatique.

Distingués Délégués

Permettez-moi de dire que le Gouvernement Zambien a placé le sous-secteur de la pêche sur un niveau assez élevé sur l'agenda du développement économique et de la réduction de la pauvreté de notre pays, avec un accent sur le développement des petites exploitations aquacoles, la gestion durable des pêches de capture, la recherche halieutique et la commercialisation.

Mesdames et Messieurs

Comme vous le savez tous, plus d'un million de personnes en Zambie sont directement ou indirectement impliquées dans l'industrie de la pêche à travers la pêche, la transformation du poisson, le commerce du poisson, le transport et la construction de bateaux.

Distingués Délégués

Au cours des 40 dernières années, la production totale de poisson provenant de la pêche a augmenté d'environ 40 000 tonnes à 78 000 tonnes par année. Toutefois, les captures individuelles des pêcheurs ont diminué au cours de la même période en raison d'une forte augmentation du nombre de pêcheurs.

En ce qui concerne l'aquaculture, la production annuelle totale s'élève maintenant à 20 000 tonnes.

Mesdames et Messieurs

Je voudrais faire noter que la consommation annuelle totale de poisson de la Zambie est de 156 000 tonnes.

Clairement, si on compare ce chiffre à une production annuelle totale de 98 000 tonnes issues de la pêche de capture et de l'aquaculture, il se dégage un déficit annuel de 58 000 tonnes.

Afin de combler ce déficit, le Gouvernement s'est engagé dans la promotion de la pisciculture en étangs, en cages et en enclos parmi les petits agriculteurs. En outre, le Gouvernement favorise la conservation et la gestion durable des pêches de capture.

Distingués Délégués

Les effets du changement climatique se font sentir dans la plupart de nos pays Africains dont la Zambie. Puisque les effets néfastes induits du changement climatique deviennent plus fréquents, nous devons renforcer la capacité de nos pisciculteurs et de nos pêcheurs à s'adapter à ce changement de l'environnement. Notre détermination devrait donc être de trouver les voies et moyens d'accroître la résilience de ces groupes aux effets du changement climatique. Il est donc impératif que nous travaillions collectivement pour trouver des solutions aux défis du CPCAA.

Distingués Délégués

Au cours de nos délibérations, il est important de reconnaître que des organisations qui fonctionnent convenablement tels que le CPCAA, peuvent améliorer les moyens d'existence des communautés les plus pauvres de nos pays.

J'espère que nous tous réunis ici aujourd'hui puissions librement débattre et nous entendre sur des questions importantes touchant le CPCAA. Nous devons être conscients que, même si beaucoup a été fait par le CPCAA depuis sa création en 1971, sa performance n'a pas toujours satisfait ses Membres.

Un CPCAA efficace veillera à ce que les stocks de poissons des eaux intérieures de l'Afrique soient gérés avec prudence. Aussi, notre objectif doit être développement responsable et durable de l'aquaculture.

Mesdames et Messieurs

Nous avons maintenant l'occasion de réformer et de renforcer le CPCAA sur la base des recommandations auxquelles nous allons aboutir. Je n'ai aucun doute qu'à la fin de cette réunion, nous aurons produit les résultats requis par consensus.

Distingués Délégués, Mesdames et Messieurs

C'est maintenant mon honneur et agréable tâche de déclarer officiellement ouverte cette Session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique, tenue du 1 au 2 décembre 2014 à Lusaka, Zambie, et je vous souhaite des délibérations fructueuses.

Que Dieu nous bénisse tous aujourd'hui et dans l'avenir.

Je vous remercie.

The extraordinary session of the Committee for Inland Fisheries and Aquaculture of Africa (CIFAA) was held in Lusaka, Zambia, from 1 to 2 December 2014. It was attended by 47 delegates from 22 member countries and four observer bodies.

During the meeting, the Committee was informed of the background and achievements of CIFAA and events leading to the convening of the extraordinary session. Achievements of the Committee during the past forty years have been important. However, many issues limit CIFAA's effectiveness and impede its delivery and threaten its very existence.

The Committee decided to maintain CIFAA as an Article VI body of the FAO Constitution and recommended a review of CIFAA's statutes and rules of procedure to enable the Committee address specific technical and scientific matters. As a way forward in strengthening the Committee, a working group was constituted to review the statutes and rules of procedure of CIFAA. This document contains the report of the session adopted by CIFAA.

La session extraordinaire du Comité des pêches continentales et de l'aquaculture pour l'Afrique (CPCAA) s'est tenue à Lusaka, Zambie, du 1 au 2 décembre 2014. Étaient présents 47 délégués de 22 pays membres et quatre organismes ayant le statut d'observateurs.

Durant la réunion le Comité a été informé de l'historique et les réalisations du CPCAA et des événements qui ont conduit à la convocation de la session extraordinaire. Les réalisations du

Comité au cours des quarante dernières années ont été importantes. Toutefois nombreux problèmes limitent l'efficacité du CPCAA, entravent son fonctionnement et menacent son existence.

Le Comité a décidé de maintenir le CPCAA comme Organe de l'article VI de la Constitution de la FAO et a recommandé la révision des statuts et règles de procédure du CPCAA pour permettre au Comité de répondre à certaines contraintes techniques et scientifiques spécifiques. Comme un moyen d'avancer dans le renforcement du Comité, un groupe de travail a été constitué pour examiner les statuts et les règles de procédure du CPCAA. Le présent document comprend le rapport de la session adopté par le CPCAA.

ISBN 978-92-5-008708-5 ISSN 2070-6987



9 789250 087085

I4361Bi/1/02.15